

S M E G

SFP6301TVN

Kullanım Kılavuzu

1	Talimatlar	56
1.1	Genel güvenlik talimatları	56
1.2	Cihazın amacı	60
1.3	Üreticinin sorumluluğu	60
1.4	Bu kullanıcı kılavuzu	60
1.5	Atıklar	61
1.6	Tanıtım plakası	61
1.7	Kullanıcı kılavuzunu nasıl okuyorsunuz	62
1.8	Enerji tasarrufu için	62
2	Açıklama	63
2.1	Genel açıklama	63
2.2	Kontrol paneli	64
2.3	Diğer parçalar	65
2.4	Mevcut aksesuarlar	65
3	Kullanım	67
3.1	Aksesuarların kullanımı	68
3.2	Fırının kullanımı	69
3.3	Pişirme önerileri	76
3.4	Özel fonksiyonlar	79
3.5	Ayarlar	83
4	Temizlik ve bakım	87
4.1	Yüzeylerin temizliği	87
4.2	Kapağın temizliği	87
4.3	Fırın iç bölmesinin temizliği	90
4.4	Buharlı Temizleme (yalnızca bazı modellerde)	93
4.5	Pirolitik fonksiyon (yalnızca bazı modellerde)	96
4.6	Olağan dışı bakım	99
5	Kurulum	101
5.1	Elektrik bağlantısı	101
5.2	Konumlandırma	102

ORİJİNAL TALİMATLARIN ÇEVİRİSİ

Cihazın estetik ve işlevsel özelliklerinin korunmasına yönelik tüm talimatları içeren bu kılavuzu dikkatlice okumanızı öneririz.

Ürün hakkında daha fazla bilgi için: www.smeg.com



Talimatlar

1 Talimatlar

1.1 Genel güvenlik talimatları



YARALANMA RİSKİ

- Kullanım sırasında cihaz ve erişilebilir parçaları çok ısınır. Kullanım sırasında ısıtıcı elemanlara asla dokunmayın.
- Fırın içinde yiyecekleri taşıırken elinizi fırın eldivenleriyle koruyun.
- Bir yangını veya alevleri suyla söndürmeye kalkışmayın: Cihazı kapatın ve alevleri yangın battaniyesi veya diğer uygun örtüyle boğmaya çalışın.
- Bu cihaz en az 8 yaşında çocuklar ve fiziksel, duyuşal veya zihinsel kapasitesinde azalma gösteren ya da elektrikli cihazların kullanımı konusunda deneyimsiz kişiler tarafından, güvenliğinden sorumlu yetişkinler tarafından gözetim altında veya talimat alındığında kullanılabilir.
- Çocuklar cihazla oynamamalıdır.
- Çocukları sürekli gözetim altında olmadıkça sekiz yaşın altındaki çocukları güvenli mesafede tutun.
- Kullanım sırasında 8 yaşın altındaki çocukları cihazdan uzak tutun.
- Temizlik ve bakımı gözetimsiz çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Pişirme işlemi her zaman izlenmelidir. Kısa bir pişirme süreci sürekli olarak izlenmelidir.
- Yağlar veya yağlar salınabileceği pişirme işlemleri sırasında cihazı yalnız bırakmayın; bu durumda ısınabilir ve alev alabilir. Çok dikkatli olun.
- Çok sıcak tepsilere doğrudan su dökmeyin.
- Pişirme sırasında fırın kapağını kapalı tutun.



•Yemekleri hareket ettirmeniz gerekiyorsa ya da pişirme sonunda kapıyı birkaç saniye için 5 cm açın, buharın çıkmasına izin verin, ardından kapıyı tamamen açın.

•Cihaza sivri metal nesneler (çatal bıçaklar veya mutfak gereçleri) takmayın.

•Kullanımdan hemen sonra cihazı kapatın.

•Cihaza YAKITLI MALZEMELERİ YAKININDA KULLANMAYIN VEYA DEPOLAMAYIN.

•KULLANIM SIRASINDA BU CİHAZIN YANİYORKEN AEROSOL KULLANMAYIN.

•BU CİHAZI DEĞİŞTİRMEYİN.

•Kurulum ve bakım, mevcut standartlara uygun olarak nitelikli personel tarafından gerçekleştirilmelidir.

•Uygulamayı kendi başınıza ya da nitelikli bir teknisyen yardımı olmadan tamir etmeye çalışmayın.

•Cihazı prizden çıkarmak için kabloyu çekmeyin.



HASAR RİSKİ YİNELEMEDE CİHAZ
CİHAZ

•Cam parçalar üzerinde aşındırıcı veya aşındırıcı temizleyiciler (ör. ovma tozları, lekeleri gidericiler ve metal süngerler) kullanmayın. Ahşap veya plastik mutfak gereçleri kullanın.

•Kaba veya aşındırıcı malzemeler veya keskin metal kazıyıcılar kullanmayın.

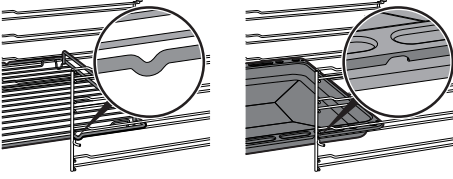
•Cihaza OTURMAYIN.

•Çelikten yapılmış veya metalik yüzey kaplamalı (ör. anodizasyon, nikel veya krom kaplama) parçalarda klor, amonyak veya çamaşır suyu içeren temizlik ürünleri kullanmayın.



Talimatlar

- Raflar ve tepsiler, yan kılavuzlara mümkün olduğunca ileri itilecek şekilde yerleştirilmelidir. Onları çıkarılmasını engelleyen mekanik emniyet kilitleri aşağıya bakmalı ve fırın hacminin arka yönüne doğru olmalıdır.



- Cihazı temizlemek için buhar jetleri kullanmayın.
- Cihazın yakınına sprey ürünler püskürtmeyin.
- (bazı modellerde) Pürolytik döngüsüne başlamadan önce, önceki pişirme işlemlerinden iç kısımdaki yiyecek artıkları veya büyük döküntüleri temizleyin.
- Havalandırma deliklerini ve ısı dağıtım kanallarını tıkamayın.
- Yangın tehlikesi: fırın hacminde hiçbir nesne bırakmayın.
- HERHANGİ BİR NEDENLE ÜÇÜNÜ BU CİHAZI BİR ISITICI Olarak KULLANMAYIN.
- Yiyecek pişirirken plastik tencere ve kaplar kullanılmamalıdır.
- Kapalı tenekeler veya kaplar fırına konulmamalıdır.
- Pişirme sırasında gerekli olmayan tüm tepsileri ve rafları çıkarın.
- Fırın içinin tabanını alüminyum veya teneke folyo ile kapamayın.
- Tencereleri veya tepsileri doğrudan fırın tabanına yerleştirmeyin.
- Yağ geçirmez kağıt kullanmak isterseniz, sıcak hava dolaşımını engellemeyecek şekilde yerleştirin.
- Dış açılan kapıyı iç cam paneline tepsi veya tavaları dayamak için kullanmayın.
- Kurulum sırasında fırın kapağıyla cihazı yerleştirmek için kaldıraç olarak asla kullanmayın.



•Açıkken fırın kapağına çok fazla baskı uygulamayın.

•Cihazı kaldırmak veya hareket ettirmek için kulp kullanmayın.

Kurulum ve Bakım

•BU CİHAZ TEKNE VEYA KARAVELLERE KURULMAMALIDIR.

•Cihaz bir sehpa üzerinde kurulmamalıdır.

•Cihazı, dolap kesitine ikinci bir kişinin yardımıyla yerleştirin.

•Olası aşırı ısınmayı önlemek için cihaz dekoratif bir kapı veya panelin arkasına monte edilmemelidir.

•Kurulum ve servis mevcut standartlara göre nitelikli personel tarafından yapılmalıdır.

•Elektrik bağlantısını yetkili teknik kişilere yaptırın.

•Cihaz, elektrik sistem güvenlik standartlarına uygun olarak toprağa topraklanmış olmalıdır.

•En az 90°C sıcaklıklara dayanabilecek kablolar kullanın.

•Bağlantı iletkenlerinin vidalarının sıkma torku 1,5 - 2 Nm olmalıdır.

•Güç kablosu zarar görürse, olası tehlikelere karşı önlemek için değiştirilmesini sağlamak üzere derhal teknik destekle iletişime geçin.

•Cihaza herhangi bir işlem (kurulum, bakım, konumlandırma veya hareket) yapmadan önce her gerekirse kişisel koruyucu ekipmanları (PPE) daima kullanın.

•Cihaz üzerinde herhangi bir çalışma yapmadan önce güç kaynağını kapatın.

•Bu cihaz deniz seviyesinden en fazla 2.000 metre yükseklikte kullanılabilir.



Talimatlar

Bu cihaz için

- Ampulü değiştirmeden önce cihazın kapalı olduğundan emin olun.
- Cihazın açık kapağına herhangi bir ağırlık koymayın veya oturmayın.
- Kapaklarda hiçbir nesnenin sıkışmadığından emin olun.
- Cihazı dışarıya kurmayın/kullanmamalısınız.
- Sadece üretici tarafından sağlanan veya önerilen sıcaklık probunu kullanın.

1.2 Cihazın amacı

Bu cihaz, ev ortamında yiyecek pişirmek için tasarlanmıştır. Başka her kullanım uygunsuz olarak kabul edilir. Ayrıca şu amaçlarla kullanılmamalıdır:

- Mağazalarda, ofislerde ve diğer çalışma ortamlarında çalışanlar için sağlanan mutfak alanlarında
- Çiftliklerde/çiftlik konaklamasında
- Otellerde, motellerde ve diğer konut türlerinde konuklar tarafından
- Yatak ve kahvaltı konaklamasında.

1.3 Üretici sorumluluğu

Üretici, şu nedenlerle kişilere veya malvarlığına verilen zararlardan sorumluluk kabul etmez:

- Belirtilen amaçlar dışında cihazın kullanımı
- Kullanım kılavuzundaki talimatlara uyulmaması
- Cihaza yönelik herhangi bir parçanın değiştirilmesi/kurcalanması
- Orijinal olmayan yedek parçaların kullanımı.

1.4 Bu kullanıcı kılavuzu

- Bu kullanıcı kılavuzu cihazın ayrılmaz bir parçasıdır ve bu nedenle cihazın tüm ömrü boyunca tamamen saklanmalı ve kullanıcının erişimi altında tutulmalıdır.
- Cihazı kullanmadan önce bu kullanıcı kılavuzunu dikkatlice okuyun.
- Bu kılavuzdaki açıklamalar, ekranda düzenli olarak görünen her şeyi tanımlayan resimleri içerir. Ancak cihazın sistemin güncellenmiş bir sürümüyle donatılmış olabileceğini ve bu nedenle ekranda görünenlerin kılavuzdaki ile aynı olmayabileceğini unutmamak gerekir.



1.5 Atık Yönetimi



Bu cihaz, WEEE Avrupa direktifine (2012/19/EU) uygundur ve bertaraf edilmelidir.

hizmet ömrünün sonunda diğer atıklardan ayrı olarak.

Cihazda mevcut Avrupa direktiflerine göre sağlık ve çevre açısından tehlikeli sayılacak miktarlarda madde bulunmamaktadır.

Cihazı bertaraf etmek için:

- Güç kablosunu kesin ve çıkarın.



Güç voltajı

Elektrik çarpma tehlikesi

- Şebeke güç kaynağını kesiniz.
- Cihazı prizden çekin.

- Elektrikli ve elektronik ekipman atıkları için uygun geri dönüşüm merkezine cihazı teslim edin veya eşdeğer bir ürün satın alırken birbirinin yerine perakendeciye iade edin.

Cihazlarımızı kirliliğe yol açmayan ve geri dönüştürülebilir malzemelerle paketlenmiştir.

- Paketleme malzemelerini uygun geri dönüşüm merkezine teslim edin.



Plastik ambalaj Boğulma tehlikesi

- Paketleri veya herhangi bir parçasını gözetimsiz bırakmayın.
- Plastik torbalarla çocukların oynamasına izin vermeyin.

1.6 Tanıtım plakası

Tanıtım plakası cihazın teknik verilerini, seri numarasını ve marka adını taşır. Herhangi bir nedenle tanıtım plakası kaldırılmamalıdır.



Talimatlar

Kullanıcı kılavuzunu nasıl okunur 1.7

Bu kullanıcı kılavuzu aşağıdaki okuma kurallarını kullanır:



Talimatlar

Bu kullanıcı kılavuzuna ilişkin genel bilgiler, güvenlik ve nihai bertaraf.



Açıklama

Cihazın ve aksesuarlarının açıklaması.



Kullanım

Cihazın ve aksesuarlarının kullanımıyla ilgili bilgiler, pişirme önerileri.



Temizlik ve bakım

Cihazın uygun temizlik ve bakımı hakkında bilgiler.



Montaj

Nitelikli teknisyen için bilgi: Montaj, işletme ve muayene.

Enerji tasarrufu için 1.8

- Tarifte bunu yapmanız gerektiği durumlarda cihazı yalnızca önceden ısıtın.
- Ambalette başka şekilde belirtilmemişse, dondurulmuş gıdaları fırına yerleştirmeden önce çözdüren.
- Birkaç farklı tür yiyecek pişirirken, mevcut sıcak fırını en iyi şekilde kullanmak için yiyecekleri arka arkaya pişirmek önerilir.
- Koyu metal kalıplar kullanın: Isıyı daha iyi emerler.
- Pişirme sırasında gerekli olmayan tüm tepsileri ve rafları çıkarın.
- Normalde kullanılan süreden birkaç dakika önce pişirmeyi durdurun. Fırında birikmiş olan ısıyla kalan dakikalar pişmeye devam edecektir.
- Isı kaybını önlemek için kapı açıklığını minimumda tutun.
- Fırın içini her zaman temiz tutun.



Güvenlik talimatları

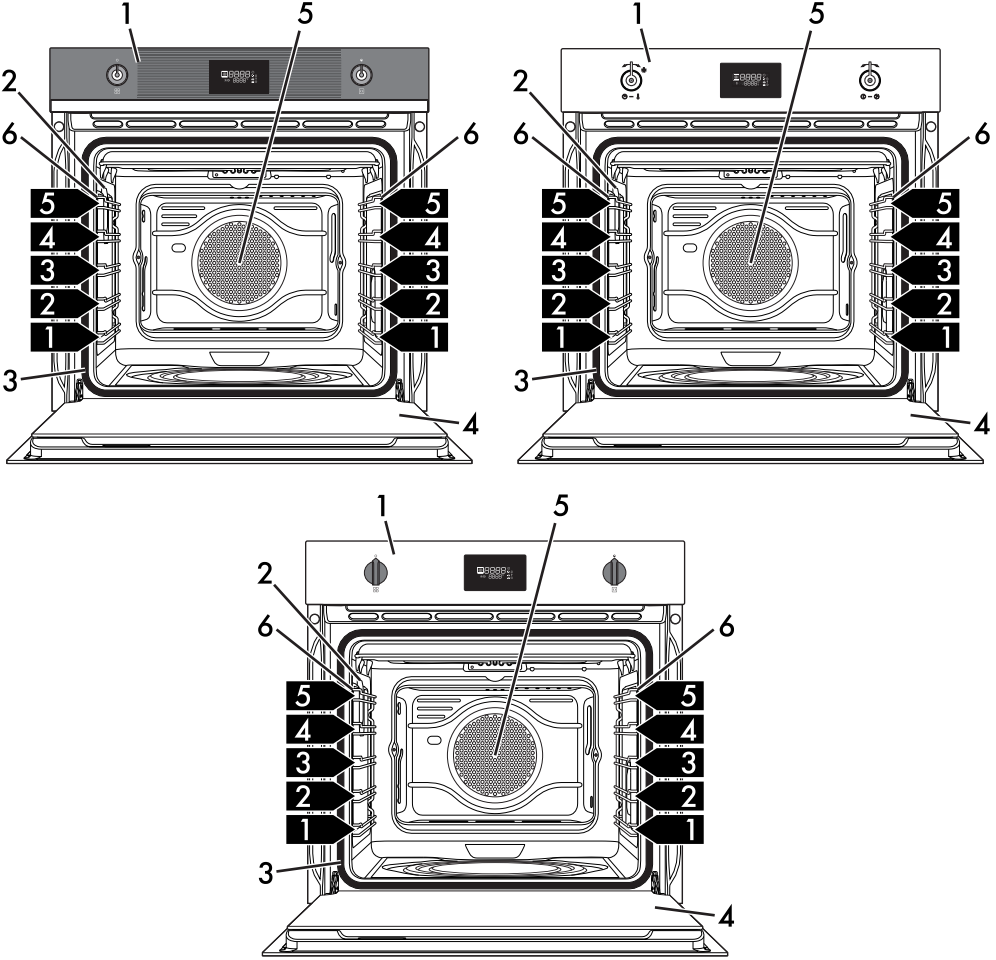


Bilgi / Tavsiye



2 Tanım

2.1 Genel tanım



1 Kontrol paneli

2 Fırın ışığı

3 Conta

4 Kapı

5 Fan

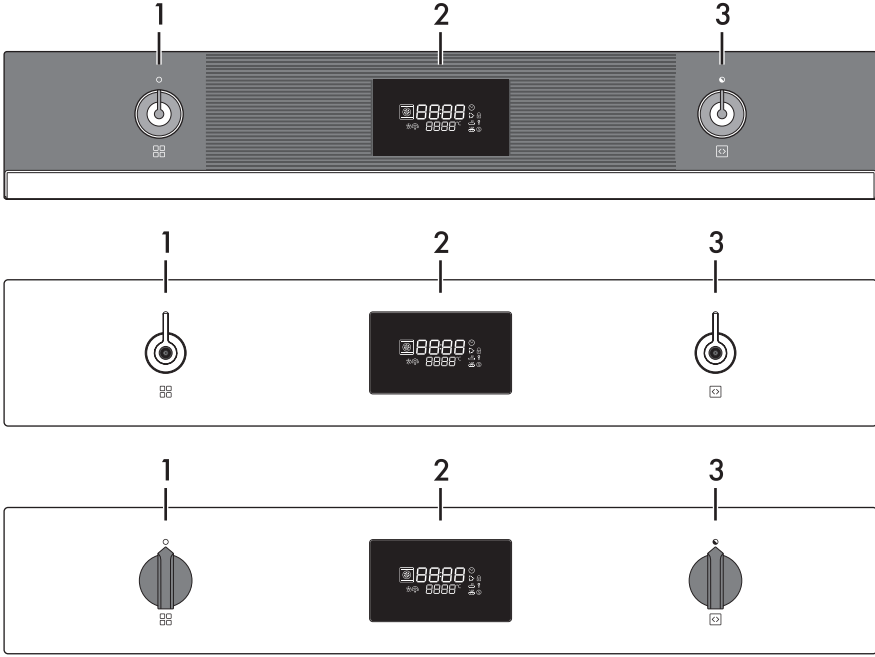
6 Raf/tepsi destek çerçeveleri

1,2,3... Çerçeve rafı



Açıklama

2.2 Kontrol paneli



1 Fonksiyon düğmesi

Bu düğme şu amaçlarla kullanılabilir:

- Cihazı açıp kapatın
- Bir fonksiyon seçin.

3 Seçme düğmesi

Bu düğme ayarlamak için kullanılabilir:

- Pişirme sıcaklığı
- Bir fonksiyonun süresi
- Programlı pişirme işlemleri
- Geçerli saat
- Bir fonksiyonu geçici olarak başlatın veya durdurun.



Fonksiyon düğmesini çevirin 0 a
herhangi bir pişirme işlemini
derhal sonlandırmak için.

2 Gösterge

Geçerli saati, fonksiyonu, seçilmiş pişirme sıcaklığını, gücü ve ayarlanmış herhangi bir süreyi gösterir.



2.3 Diğer parçalar

İç aydınlatma

Cihazın iç aydınlatması şu durumlarda yanar:

- Kapı açıldığında.

- Herhangi bir fonksiyon çalışırken, araçlar dışında,

EKO **ECO** Pürolojik **Pyro**

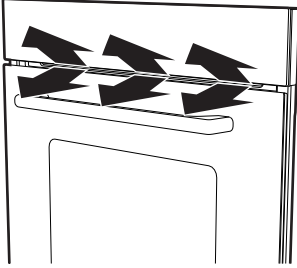
ve Buharlı Temizleme **CLEAR** fonksiyonları

model depending on modelye
bağlı olarak seçilir).



Kapı açık olduğunda iç
aydınlatmayı kapatmak
mümkün değildir.

Soğutma fanı



Fan cihazı soğutur ve pişirme sırasında
çalışmaya başlar.

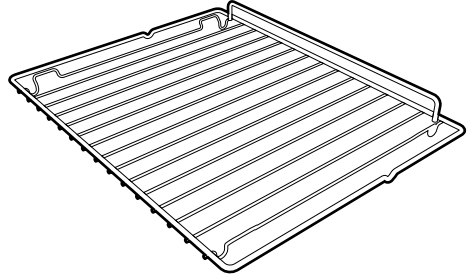
Fan, kapının üstünden sabit bir hava
akımı yaratır ve cihaz kapatılsa bile
kısa bir süre devam edebilir.

Raflar

Cihaz, tabaklar ve rafları farklı
yüksekliklere konumlandırmak için raflar
içerir. Yerleştirme yükseklikleri alttan
üste doğru belirtilmiştir (bkz. 2.1 Genel
tanım).

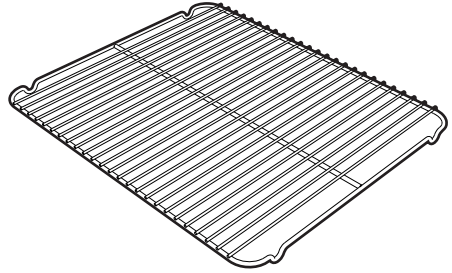
2.4 Mevcut aksesuarlar

Raf



Pişirme sırasında yiyecek içeren kapları
desteklemek için kullanışlıdır.

Tepsi rafı (bazı modellerde yalnızca)

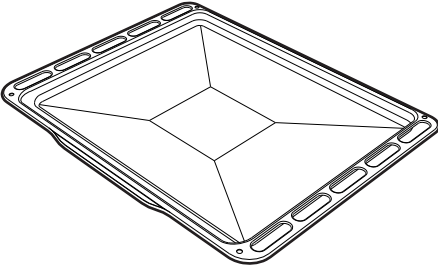


Fırın tepsisinin üstüne yerleştirilir;
sızabilecek yiyecekler için pişirme amacıyla.



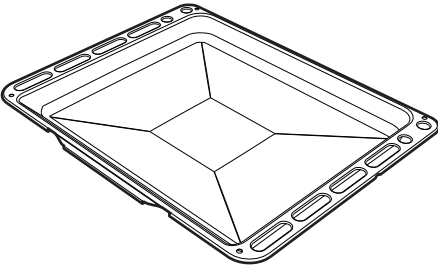
Açıklama

Fırın tepsi (bazı modellerde yalnızca)



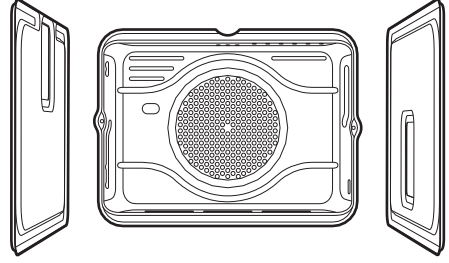
Üstteki raf üzerinde konulan yiyeceklerden yağ toplamak ve tatlılar, bisküviler vb. pişirmek için kullanışlıdır.

Derin tepsi



Üstteki raf üzerinde konulan yiyeceklerden yağ toplamak ve turta, pizzalar ile fırında pişirilen tatlılar için kullanışlıdır.

Kendini temizleyen paneller (bazı modellerde yalnızca)



Küçük yağ kalıntılarını emmek için kullanışlıdır.



Bazı modeller tüm aksesuarlarla birlikte gelmez.



Gıdalarla temas etmesi amaçlanan fırın aksesuarları ilgili mevzuata uygun malzemelerden üretilmiştir.



Orijinal sağlanan ve isteğe bağlı aksesuarlar Yetkili Servis Merkezlerinden talep edilebilir. Üretici tarafından sağlanan orijinal aksesuarları kullanınız.



3 Kullanım

Talimatlar



Kullanım sırasında fırın içindeki yüksek sıcaklık
Yanık tehlikesi

- Yemek pişirirken fırın kapısını kapalı tutun.
- Fırında yiyecekleri hareket ettirirken elde fırın eldiveni kullanarak ellerinizi koruyun.
- Fırının içindeki ısıtıcı elemanlara dokunmayın.
- Çok sıcak tepsilere doğrudan su dökmeyin.
- Fırın çalışırken çocuklara yaklaşmasına izin vermeyin.



Yanlış kullanım
Emaye yüzeylere zarar
verme riski

- Fırın kuyusunun tabanını alüminyum veya folyo ile kapamayın.
- Yağ geçirmez kağıt kullanmak isterseniz, sıcak hava dolaşımını engellemeyecek şekilde yerleştirin.
- Tencereleri veya tepsileri doğrudan fırın tabanına koymayın.
- Çok sıcak tepsilere doğrudan su dökmeyin.



Kullanım sırasında fırın içindeki yüksek sıcaklık
Yangın veya patlama tehlikesi

- Aletin yakınına herhangi bir spreyci ürünü sıkmayın.
- Aletin yakınında yanıcı malzemeler kullanmayın veya bırakmayın.
- Yemek pişirirken plastik kaplar veya kaplar kullanmayın.
- Kapalı tenekeler veya kaplar fırına konulmamalıdır.
- Yağ veya yağlar salınabileceği pişirme işlemleri sırasında cihazı başı boş bırakmayın.
- Pişirme sırasında gerekli olmayan tüm tepsi ve rafları çıkarın.

Ön operasyonlar

1. Cihazın dışı veya içindeki tüm koruyucu filmi ve aksesuarları çıkarın.
2. Aksesuarlar ve fırın boşluğundan (teknik veri plakası hariç) etiketleri çıkarın.
3. Cihazın tüm aksesuarlarını çıkarın ve yıkayın (bkz. 4 Temizlik ve bakımı).
4. Üretim sürecinden kalan kirleri yakmak için boş fırını maksimum sıcaklıkta ısıtın.

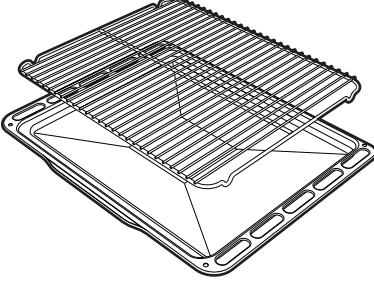


Kullan

3.1 Aksesuarların Kullanımı

Tepsi rafı

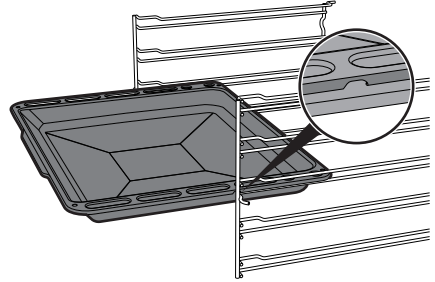
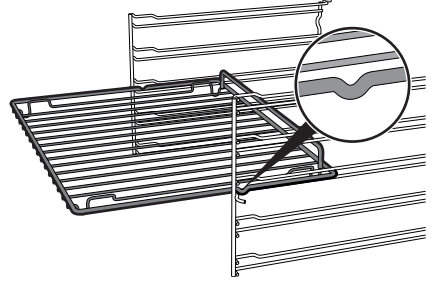
Tepsi rafı tepsiye yerleştirilmelidir. Bu şekilde pişirilmekte olan yiyecekten yağlar ayrı olarak toplanabilir.



Raflar ve tepsiler

Raflar ve tepsiler, yan kılavuzlara tamamen durana kadar yerleştirilmelidir.

- Rafın kazara çıkarılmasını önleyen mekanik emniyet kilitleri aşağı doğru ve fırının arka tarafına bakmalıdır.



Rafları ve tepsileri nazikçe fırına yerleştirin ta ki durana kadar.



Üretim sürecinden kalan kalıntıları çıkarmak için tepsileri ilk kez kullanmadan önce temizleyin.



3.2 Fırın Kullanımı

Görüntü

Geçerli olarak seçili işlevin parametreleri ve değerleri ekranda gösterilecektir. Kullanmak için sadece

İşlevi çevirin ve Seç <>

görüntülenen değerleri seçmek için düğmeleri kullanın.



Saat göstergesi ışığı



Zamanlayıcı göstergesi ışığı



Pişirme göstergesi ışığı



Pişirme sonu göstergesi ışığı



Kapı kilit göstergesi ışığı
(pyrolitik modeller için yalnızca)



Kontrol kilidi göstergesi ışığı



Vitrin göstergesi ışığı



Çözülme göstergesi ışığı



Buhar Temizleme göstergesi
ışığı (pyrolitik modeller hariç)

İlk kullanış

Cihazı ilk kez kullanırken veya

uzun bir güç kesintisinden sonra yanıp söner. Bir pişirme işlevine başlamak için mevcut zaman ayarlanmalıdır.

1. Seçme düğmesini çevirin seçmek için mevcut zaman.

2. Seçme düğmesine basarak ayarlamak için saatleri ve dakikalara geçin.

3. Seçme düğmesini seçmek için dakikaya çevirin.

4. Zamanı ayarlamak için bitirmek için Seçme düğmesine basın.



Gün ışığına göre zaman diliminde değişiklik gerekebilir. Mevcut zamanı değiştirmek için bakın "3.5 Ayarlar".



Mevcut zaman gösterildiğinde, düğmeler en son kullanıldıktan itibaren 2 dakika sonra görüntü soluklaşacaktır.



Kullan

Zamanlayıcı



Bu işlev yalnızca geri sayım bittiğinde zil sesi etkinleştirilir.

1. Fonksiyon kolu olduğunda  açık pozisyon 0, Seçim kolunu basın  Raka  ekranda görünür ve Zamanlayıcı göstergesi ışığı  kınıyor.
2. Seçim kolunu çevirin  3 içinde Zamanlayıcı süresini ayarlamak için saniye (1 dakikadan 13 saate kadar).
3. 3 saniye bekleyin veya Seçim tuşuna basın kolu  Zamanlayıcıyı başlatmak için.



Bu işlev sırasında, son kullanılan düğmelere 2 dakika sonra görüntü kararır.

Zamanlayıcı Bitti

4. Zamanlayıcı bittiğinde, rakam  ve Zamanlayıcı göstergesi ışığı  flaş

ve Seç tuşuna basılarak devre dışı bırakılabilecek kısa bir zil sesi çalacak kolu  veya kapıyı açarak.

5. Seçim kolunu çevirin  başka birini seçmek için zamanlayıcı veya Seçim kolunu basın  çıkmak için Zamanlayıcı işlevinden çıkın ve mevcut saat göstergesine geri dönün.

Bir Zamanlayıcıyı Nasıl Temizlersiniz

1. Seçim koluna basın  Zamanlayıcı göstergesi  yanıp sönüyor ışığı görüntülenir.
2. Seçim kolunu çevirin  tersine zamanlayıcıyı sıfırlamak için 3 saniye içinde.
3. 3 saniye bekleyin veya Seçim tuşuna basın kolu  Zamanlayıcıdan çıkmak için işlevinden çıkın ve mevcut saat gösterimine geri dönün.



Fırının açılması

1. Fonksiyon düğmesini çevirin  sağa veya sola çevirerek istenen işlevi seçin (örn.

“FAN DESTEKLİ” ).

2. Seçim düğmesini çevirin  sağa veya sola çevirerek istenen sıcaklığı seçin (örn. “200°C”).

3. Pişirmeyi başlatmak için 3 saniye bekleyin veya Seçim düğmesine  ayarları girmek için pişirme süresi veya pişirme bitiş süresi ayarlarına geçmek için istenen zamanda kesilebilir.



Ön ısıtma aşaması

Pişirme, cihazın pişirme sıcaklığına daha hızlı ısınmasını sağlayan bir ön ısıtma aşaması ile başlar.

Pişirme gösterge lambası  yanıp söner bu aşamanın sürdüğünü belirtir.

Ön ısıtma aşaması sona erdiğinde,

Pişirme gösterge lambası  sabit yanmaya devam eder ve yiyeceğin fırına konabileceğini belirtmek için bir uyarı sesi duyulur.



Pişirme, Fonksiyon

düğmesini  çevirin.



Kapı açıldığında, devam eden işlev durur

(Pişirme gösterge lambası söner).



Kapı kapatıldığında işlev otomatik olarak yeniden başlar.



Kullan

Zamanlı Pişirme



Zamanlı pişirme, kullanıcının belirlediği belirli bir süre sonra pişirmeye başlamanıza ve bitirmenize olanak tanıyan işlevdir.



Zamanlı pişirme etkinleştirildiğinde, daha önce ayarlanmış olabilecek herhangi bir dakika hatırlatıcısı sayacı iptal eder.

1. Bir pişirme fonksiyonu ve sıcaklık seçildikten sonra Seç butonuna basın

kulp 

Rakam  ekranda görünür ve Pişirme  ve Saat 

gösterge ışıkları yanıp sönüyor.



2. Seçme düğmesini çevirin  3 içinde pişirme süresini ayarlamak için saniyeler (1 dakikadan 13 saate kadar) (ör. "25 dakika").



3. 3 saniye bekleyin.

Pişirme göstergesi ışığı  durdurur yanıp sönüyor ve Zamanlı pişirme başlıyor.



Zamanlı pişirme ön ısıtma sürelerini dikkate almaz.

Zamanlı pişirme sonu

4. Pişirmenin sonunda  yanıp söner ve kapıyı açarak veya iki düğmeden birine basıp/çevirerek devre dışı bırakılabilecek bir zil çalar.



Başka bir Zamanlı pişirme seçmek için, Seçme düğmesini  sağ ya da tekrar sola çevirin.

Zamanlı Pişirmeyi Temizleme Hakkında

1. Seçme düğmesine basın 

Pişirme göstergesi ışığı  yanıp söner ekranda yanar.

2. Seçme düğmesini çevirin  saat yönünün tersine pişirme süresini sıfırlamak için 3 saniye içinde.

3. 3 saniye bekleyin veya Seçme düğmesine basın

kulp  Zamanlı'dan çıkmak için Pişirme fonksiyonunu kapatır ve mevcut saat ekranına geri döner.



Piştirme sırasında zamanlayıcı



Bu işlev yalnızca zili aktive eder, pişirmeyi durdurmaz.



Önceden Zamanlı piştirme seçildiyse piştirme sırasında Zamanlayıcı ayarlanamaz.

1. Bir piştirme fonksiyonu ve sıcaklık seçtikten sonra Seç'e basın

düğme  iki kez.

Raka  ekranda görünür

ve Zamanlayıcı göstergesi ışığı  iringi çakıyor.



Piştirme zaten başlamış olsa bile bir Zamanlayıcı ayarlanabilir.

2. Seçim düğmesini çevirin  3 içinde

Zamanlayıcının süresini ayarlamak için saniyeler (1 dakikadan 13 saate kadar).

3. 3 saniye bekleyin.

Zamanlayıcı göstergesi ışığı  yanıp sönmeyi durdurur ve Zamanlayıcı başlar.

Piştirme sırasında zamanlayıcı bitiş

4. Zamanın bittiğini göstermek için zilin çaldığını bekleyin.

Raka  ve Zamanlayıcı göstergesi

ışık  kıvılcım atıyor.

5. Seçim düğmesini çevirin  başka birini seçmek için

zamanlayıcıya veya Seçim düğmesine basın  için

zili devre dışı bırakın ve Piştirme Sırasında Zamanlayıcı işlevinden çıkın.

Birkaç saniye sonra mevcut saat ekranda görünür ve piştirme işlemi devam eder.

Piştirirken Zamanlayıcıyı temizlemek için

1. Piştirme sırasında, Seçim düğmesini iki kez basın. 

Zamanlayıcı göstergesi  üzerinde yanıp sönüyor ışığı görüntüsü.

2. Seçim düğmesini çevirin  saat yönünün tersine zamanlayıcıyı sıfırlamak için 3 saniye içinde.

3. Piştirme işlevinden çıkmak için 3 saniye bekleyin.



Kullan

Programlanmış Pişirme



Programlanmış Pişirme, Kullanıcının belirlediği bir zamanda Zamanlı Pişirmenin otomatik olarak durmasını sağlayan ve ardından cihazın otomatik olarak kapanacağı işlemdir.



Güvenlik nedenleriyle, pişirme süresinin sonunu tek başına pişirme süresi ayarlanmadan ayarlamak mümkün değildir.

1. Bir pişirme fonksiyonu ve sıcaklık seçtikten sonra, Seçimi basın



Rakam **0000** ekranda görünür

ve Pişirme  ve Saat 

göstergeler yanıp sönüyor.



2. Seçim düğmesini döndürün  3 içinde

pişirme süresini ayarlamak için saniyeler (1 dakikadan 13 saate kadar) (ör. "25 dakika").



3. Seçim şaftını basınız 

Rakam **0000** ekranda görünür

ve Pişirme Sonu  ve Saat 

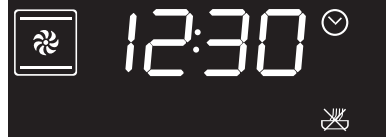
4. Seçim şaftını çevirin  3 içinde

pişirme süresinin sonunu ayarlamak için saniyeler (ör. "13:15").



5. 3 saniye bekleyin.

Pişirme Sonu göstergesi ışığı  ve cihaz ayarlanan başlangıç saatini bekler.



Ön ısıtma için gereken dakikalar, pişirme sonu zamanına zaten dahildir.



Programlanmış Pişirme Sonu

Piştirme bittikten sonra, **STOP** yanıp sönüyor
ekranda sesli uyarı verilecek ve kapıyı
açarak veya iki düğmeden birini
basıp/çevirmekle devre dışı bırakabilirsiniz.



Programlanmış Pişirmeyi Nasıl Temizlersiniz

1. Seçim düğmesine basın **<>**

Piştirme göstergesi ışığı **yanıp sönüyor**
ekranda yanık.

2. Seçim düğmesini çevirin **<>** saat yönünde veya
üç saniye içinde yeni Zamanlı Piştirme
ayarlamak için geri saat yönünde.

Programlanmış Piştirme şimdi
temizlendi.



Fonksiyonu sıkarak piştirme
herhangi bir zamanda kesilebilir
düğmesi 0'a.

Piştirme işlevlerinin listesi



SABİT

Geleneksel piştirme, tek bir yemek
hazırlanması için idealdir. Örneğin
kızartılmış etler, yağlı etler,
ekmek, turta/pişi piştirme.



YANA DESTEKLİ

Yoğun ve eşit piştirme. Bisküviler,
kekler ve birden fazla seviyede
piştirme için idealdir.



DİVİZ

Isı hızla ve eşit olarak dağıtılır. Tüm
yemekler için uygundur, kokuların
veya tatların karışmadan birden
fazla seviyede piştirme için idealdir.



TÜRBÜ

Kokuları karıştırmadan birden çok
seviyede hızlı pişirir. Büyük
miktarlarda yiyecek veya yoğun
piştirme için idealdir.



IZGARA

Mükemmel ızgara ve gratin
sonuçları üretir. Pişirmenin
sonunda kullanıldığında yemeklere
eşit kahverengileştirme sağlar.



IZGARALI FAN

Kalın et dilimleri için bile optimum
ızgara sağlar. Daha büyük et
parçaları için mükemmeldir.



Kullan



ALT

Isı, oyukun alt kısmından gelir. Pastalar, turta ve pizzalar için mükemmeldir.



DÖNÜŞMELİ + ALT

Yüzeyde pişirilmiş ancak içi pişmemiş yiyecekleri hızla bitirmek için izin verir. Tartlar için ideal, her türlü yemeğe uygundur.



EKO

Düşük enerji ile pişirme: bu fonksiyon özellikle tek raf üzerinde düşük enerji tüketimiyle pişirme için uygundur.

Birçok gıda türü için önerilir; ancak büyük miktarda nem üretebilecek gıdalar (ör. sebzeler) için uygun değildir.

Maksimum enerji tasarrufu elde etmek ve pişirme süresini azaltmak için yiyeceği önceden ısıtılmadan fırına koymanız önerilir.



ECO fonksiyonunu kullanırken pişirme sırasında kapıyı açmaktan kaçınınız.



EKO fonksiyonunda pişirme süreleri daha uzundur.



ECO fonksiyonu hassastır

pişirme fonksiyonudur ve 200°C'den daha yüksek sıcaklıklar gerektirmeyen pişirme için önerilir. Daha yüksek sıcaklıklarda pişirme için farklı bir fonksiyon seçmeniz önerilir.



PIZZA

Pizza pişirmek için tasarlanmış fonksiyon. Sadece pizzalar için değil, aynı zamanda kurabiyeler ve kekler için de mükemmeldir.



PIZZA için



fonksiyon bakınız

"3.4 Özel fonksiyonlar".

3.3 Pişirme tavsiyeleri

Genel tavsiyeler

- Bir fan destekli fonksiyon kullanarak birkaç seviyede tutarlı pişirme elde edin.
- Sıcaklığı artırarak pişirme sürelerini kısaltmak mümkün değildir (yiyecek dışı aşırı pişmiş, içi pişmemiş olabilir).
- Cam üzerinde yoğuşmayı önlemek için pişirdikten sonra sıcak yiyecekler fırında çok uzun süre bırakılmamalıdır.



Et pişirmek için öneriler

- Pişirme süreleri; yemeğin kalınlığına ve kalitesine ve tüketici damak tadına göre değişir.
- Eti kızartırken bir et termometresi kullanın ya da sadece kaşıkla kızartmanın üzerine bastırın. Sertse hazırdır; değilse birkaç dakika daha pişirilmesi gerekir.
- Et ve patates için, her iki tarafta eşit kızarma elde etmek amacıyla zaman zaman yemeği çevirmeniz ve / veya karıştırmanız önerilir.
- Yavaş pişirme için, fırında pişirmeden önce etin her tarafını bir tavada birkaç dakika kızartın.

Izgara ve ızgaralı fan ile pişirme önerileri

- Pişirmenin etkisini değiştirmek isterseniz, et soğuk fırına veya önceden ısıtılmış fırına konduğunda da ızgarada pişirilebilir.
- Iızgaralı fan işlevini kullanırken, ızgaradan önce fırını önceden ısıtmanız önerilir.
- Yemeği ızgaranın ortasına yerleştirmenizi öneririz.

Tatlılar/pastalar ve bisküviler için pişirme önerileri

- Koyu renk metal kalıplar kullanın: Isıyı daha iyi emmelerine yardımcı olurlar.
- Sıcaklık ve pişirme süresi hamurun kalitesine ve kıvamına bağlıdır.
- Tatlının tamamen pişip pişmediğini kontrol etmek için: Pişirme süresinin sonunda, bir kürdanı tatlının en yüksek noktasına batırın. Hamur kürdana yapışmıyorsa, tatlı pişmiştir.
- Tatlı fırından çıkınca çökerse, bir sonraki seferde ayarlanan sıcaklığı yaklaşık 10°C düşürün; gerekirse daha uzun bir pişirme süresi seçin.

Çözündürme ve kabartma için öneriler

- Donmuş gıdaları ambalajı olmadan, kapağı olmayan bir kaba alıp fırının birinci rafına yerleştirin.
- Yemeği üst üste koymayın.
- Eti çözündürmek için, ikinci seviyeye yerleştirilmiş ızgarayı ve birinci seviyeye bir tepsiyi kullanın. Bu sayede çözündürülmekte olan gıdanın sıvısı gıdadan uzak şekilde akar.
- En hassas bölümler alüminyum folyo ile kaplanabilir.
- Başarılı bir kabartma için fırının tabanına su dolu bir kap yerleştirilmelidir.



Kullan

Piştirme bilgi tablosu

Gıda	Ağırlık (Kg)	Fonksiyon	Raf	Sıcaklık (°C)	Zaman (dakika)	
Lazanya	3 - 4	Statik	1	220 - 230	45 - 50	
Erişte fırında	3 - 4	Statik	1	220 - 230	45 - 50	
220 gr ile siğirkiyma kavurması	2	Turbo/Hava üflemleri	2	180 - 190	90 - 100	
Domuz bonfilesi	2	Turbo/Hava üflemleri	2	180 - 190	70 - 80	
Sosisler	1.5	Izgara ile fan	4	280	15	
Kavurma rosto	1	Turbo/Hava üflemleri	2	200	40 - 45	
Tavşan kızartması	1.5	Dairesel/Hava üflemleri	2	180 - 190	70 - 80	
Hindi göğsü	3	Turbo/Hava üflemleri	2	180 - 190	110 - 120	
Kuzu boyun eti kızartması	2 - 3	Turbo/Hava üflemleri	2	180 - 190	170 - 180	
Kızarmış tavuk	1.2	Turbo/Hava üflemleri	2	180 - 190	65 - 70	
					1. yüzey	2. yüzey
Domuz pirzoları	1.5	Izgara ile fan	4	280	15	5
Köfte kaburgaları	1.5	Izgara ile fan	4	280	10	10
Pastırma	0.7	Izgara	5	280	7	8
Domuz filetosu	1.5	Izgara ile fan	4	280	10	5
Dana filetosu	1	Izgara	5	280	10	7
Somon alabalığı	1.2	Turbo/Fan destekli	2	150 - 160	35 - 40	
Dil balığı	1.5	Turbo/Fan destekli	2	160	60 - 65	
Kalkan	1.5	Turbo/Fan destekli	2	160	45 - 50	
Pizza	1	Turbo/Fan destekli	2	280	8 - 9	
Ekmek	1	Dairesel/Fan destekli	2	190 - 200	25 - 30	
Focaccia	1	Turbo/Fan destekli	2	180 - 190	20 - 25	
Bund kek	1	Dairesel/Fan destekli	2	160	55 - 60	
Tart	1	Dairesel/Fan destekli	2	160	35 - 40	
Ricotta keki	1	Dairesel/Fan destekli	2	160 - 170	55 - 60	
Reçelli tartlar	1	Turbo/Fan destekli	2	160	20 - 25	
Cennet keki	1.2	Dairesel/Fan destekli	2	160	55 - 60	
Profiterol	1.2	Turbo/Fan destekli	2	180	80 - 90	
Pandispanya	1	Dairesel/Fan destekli	2	150 - 160	55 - 60	
Pirinç pudingi	1	Turbo/Fan destekli	2	160	55 - 60	
Brioş	0.6	Dairesel/Fan destekli	2	160	30 - 35	

Tabloda gösterilen süreler ön ısıtma sürelerini içermemektedir ve sadece bir rehber olarak sunulmaktadır.



3.4 Özel fonksiyonlar

Çözün



Bu fonksiyon, seçilebilir bir zamana göre yiyeceği çözünmesini sağlar.

1. Yiyeceği fırının içine yerleştirin.
2. Fonksiyon düğmesini çevirin  kadar görüntüde aşağıdaki görünüme kadar.



3. Seç düğmesini basın  onaylamak için

Özel fonksiyonları kullanmak istediğinizi onaylamak. Ekranda Çözünme fonksiyonu ekranı görünür.



4. Çözünme fonksiyonunu  onaylamak için seç düğmesini basın.

Rakam  görüntüde görünür ve Çözünme göstergesi ışığı  ve

ayrı  simge yanıp söner.



5. Seçme düğmesini çevirin  ayarlamak için Çözün süresi (1 dakikadan 13 saate kadar) (örneğin "01:30").
6. 3 saniye bekleyin veya Seç seçeneğine basın düğmesi  Çözünmeye başlamak için.



Çözünme Sonu

Çözünme döngüsünün sonunu  görüntüde yanıp söner ve kapağı açarak veya iki düğmeden birini basıp/çeverek susturulabilecek bir zil çalar.



7. Fonksiyon düğmesini  çıkışı için 0'a fonksiyondan çevirin.



Kullan

İspat



Başarılı bir ispat için su dolu bir kap fırının tabanına konulmalıdır.

1. Hamuru ikinci seviyeye ispat için yerleştirin.

2. Fonksiyon kolunu çevirin  kadar görüntüde aşağıdaki görünür.



3. Seçim koluna basın  onaylamak için

Özel işlevleri kullanmak istediğinizi onaylayın. Çözme fonksiyonu ekranı görüntüde görünür.



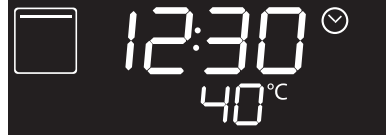
4. Seçim kolunu kullanarak  seçmek için ispat fonksiyonunu açın.



5. Seçim kolunu İspat  onaylamak için fonksiyonunu için basın.

6. Fonksiyonu başlatmak için 3 saniye bekleyin veya

Seçim koluna basın  giriş yapın fonksiyon süresi, bitiş süresi vb. ayarları için.



7. Fonksiyon kolunu  çıkış için 0'a dönün işlevden çıkarın.



Şabat



Bu fonksiyon cihazın belirli bir şekilde çalışmasına yol açar:

- Pişirme süresi ayarlanamaz; pişirme süresi süresiz olarak ilerleyebilir.
- Ön ısıtma yapılmaz.
- Seçilebilen pişirme sıcaklığı 60-100 °C arasında değişir.
- Fırın ışığı devre dışı, kapıyı açma (varsa) veya düğme ile manuel etkinleştirme gibi herhangi bir işlem ışığı açmaz.
- İç fan kapalı kalır.
- Düğme aydınlatması ve sesli uyarılar devre dışı kalmaya devam eder.



Şabat işlevini etkinleştirdikten sonra ayarlar değiştirilemez.

Düğmelere yapılan herhangi bir işlem etkisiz olacaktır; sadece

Fonksiyon Düğmesi kalır ana menüye dönmenizi sağlamak için etkin durumda.

1. Yemeği fırının içine koyun.

2. Fonksiyon düğmesini çevirin sona kadar ekranda aşağıdaki görünür.



3. Seç düğmesini basın onaylamak için

Özel işlevleri kullanmak istediğinizde.

Derin dondurma çözme işlevi ekranı görünür ekranda.



4. Seç düğmesini Şabat seçmek için işlevi için çevirin.



5. Seç düğmesini basın; onaylamak için Şabat fonksiyonu.





Kullan

6. Seçme düğmesini çevirin  seçmek için gerekli sıcaklık (60°C ile 100°C arasından) (örneğin "90°C").

7. Fonksiyonu başlatmadan önce 3 saniye bekleyin.



8. Fonksiyon düğmesini çevirin  çıkış için 0'a fonksiyondan.



Modele bağlı olarak Buharlı Temizleme ve Yüksek Sıcaklıpyirolitik fonksiyonlar için "4 Temizlik ve bakım" bölümüne bakın.

PİZZA fonksiyonu



Pizza pişirmek için tasarlanmış fonksiyon. Sadece pizzalar için değil, ayrıca bisküvi ve kekler için de mükemmeldir.

1. Fonksiyon düğmesini çevirin  kadar ekranda aşağıdaki görünür.



2. Seçme düğmesini basın  onaylamak için özel fonksiyonları kullanmak istediğinizi onaylayın.

Çözülme fonksiyonu ekranda görünür.



3. Seçme düğmesini  seçmek için çevirin PİZZA fonksiyonu.



4. Seçme düğmesini  onaylamak için basın PİZZA fonksiyonu.

5. Fonksiyonu başlatmak için 3 saniye bekleyin veya

Seçme düğmesini basın  girmek için sıcaklık, süre, pişirme sonu zamanı vb. ayarları.



6. Fonksiyon dışındaki  çıkış için 0'a fonksiyon düğmesini çevirin.



3.5 Ayarlar

Geçerli süre

1. Fonksiyon düğmesini çevirin  kadar ekranda aşağıdaki görüntülenir.



2. Ayarlar listesindeki  erişim için Seçim düğmesini basın.

Geçerli zaman işlev ekranı ekranda görünür.



3. Seçim düğmesini basın  ayarlamak için Geçerli Zaman (ör. "12:30").



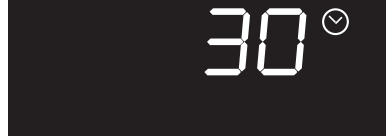
4. Seçim düğmesini mevcut  seçmek için zamanı için çevirin.



5. Saatleri için Seçim düğmesini  ayarlamak için basın ve dakikaya geçin.



6. Dakikaları için Seçim  seçmek için düğmesini çevirin.



7. Zamanı ayarlamak için  tamamlamak için Seçim düğmesini basın.



8. Yeni Ayar için Seçim  birini seçmek için düğmesini çevirin.



Kullan

Kontroller kilidi (Çocuk Güvenliği)



Bu mod, cihazın kullanıcı müdahalesi olmadan normal çalışmanın bir dakika sonunda kontrolleri otomatik olarak kilitlemesini sağlar.

1. Fonksiyon düğmesini çevirin  kadar ekranda aşağıdaki görünür.



2. Seçme düğmesini  erişmek için the basın Ayarlar listesi için.

Mevcut saat fonksiyon ekranı ekranda görünür.



3. Kontrol kilidi işlevini seçmek  seçecek için için Seçme düğmesini çevirin.



4. Seçme düğmesini basın  onaylamak için.

5. Seçme düğmesini  etkinleştirmek için çevirin Kontrol kilidi işlevi.



6. Seçme düğmesini basın  onaylamak için.

7. Seçme düğmesini  birini seçmek için yeni Ayar için çevirin.



Normal çalışmada Kontrol kilidi şunlar tarafından gösterilir:
Kontrol kilidi gösterge ışığı  açılır.



Düğmelere dokunulursa veya onların konumu değişirse **bLOC** olacaktır ekranda iki saniye görünecektir.



Pişirme sırasında kilidi geçici olarak devre dışı bırakmak için Seçme düğmesini tutun

düğme  5 saniye basılı kaldığında. Son ayardan itibaren bir dakika sonra kilit yeniden etkinleşecektir.



Sergi Salonu (sadece sergileyenler için)



Bu mod, kontrol paneli aktif kalırken cihazın tüm ısıtma elemanlarını devre dışı bırakmasına izin verir.

1. Fonksiyon düğmesini çevirin  ölene kadar ekranda şu görünecek.



2. Seçim düğmesini  erişmek için basın ayarlar listesi için.

Mevcut saat fonksiyonunun ekranı ekranda görünür.



3. Seçim düğmesini Sergi  seçmek için fonksiyonuna çevirin.



4. Seçim düğmesini basın  doğrulamak için.

5. Seçim tekerleğini Sergi  etkinleştirmek için fonksiyonuna çevirin.



6. Seçim düğmesini basın  doğrulamak için.

7. Seçim düğmesini  birini seçmek için Yeni Ayara çevirin.



Sergi fonksiyonu etkin olduğunda, Sergi göstergesi ışık  ekranda yanıyor.



Cihazı normal şekilde kullanmak için bu fonksiyonu kapalı konuma getirin.



Kullan

Sıcak Tut



Bu mod, pişirme işlemi tamamlandıktan sonra belirli bir süre için ayarlanmış bir pişirme döngüsünün ardından, pişirme sırasında elde edilen tat ve koku değiştirilmeden, pişirilen yemeği düşük sıcaklıklarda sıcak tutmasına olanak tanır (manuel olarak kesilmediği sürece).

1. Fonksiyon düğmesini Çevirin  kadar ekranda aşağıdaki görüntülenir.



2. Ayarlar listesine ulaşmak  erişmek için için seçim düğmesini basın.

Mevcut zaman işlevi ekranı ekranda görünür.



3. Seçim düğmesini Çevirin,  seçmek için sıcak tut özelliğini etkinleştirin.



4. Seçim düğmesine basın  onaylamak için.

5. Seçim düğmesini Çevirin,  etkinleştirmek için Gösterim fonksiyonu.



6. Seçim düğmesine basın  onaylamak için.

7. Seçim düğmesini  birini seçmek için Çevirin, yeni Ayar.



Cihazı normal şekilde kullanmak için bu işlevi kapalı konuma getirin.



4 Temizlik ve bakım

Talimatlar



Yanlış kullanım Yüzeylerin hasar görme riski

- Cihazı temizlemek için buhar jeti kullanmayın.
- Çelikten yapılmış parçalar üzerinde veya metalik yüzey kaplamaları olan parçalarda klor, amonyak veya çamaşır suyu içeren temizlik ürünleri kullanmayın (ör. anodikleştirme, nikel veya krom kaplama).
- Cam parçalarda aşındırıcı veya aşındırıcı deterjanlar (ör. ovma tozları, lekem temizleyicileri ve metalik süngerler) kullanmayın.
- Kaba veya aşındırıcı malzemeler veya sivri metal kazıyıcılar kullanmayın.

4.1 Yüzeyleri temizleme

Yüzeyleri iyi durumda tutmak için kullanımdan sonra düzenli olarak temizlenmelidir. Önce soğumasını bekleyin.

Günlük sıradan temizlik

Her zaman aşındırıcılar veya klor bazlı asitler içermeyen özel ürünler kullanın.

Ürünü nemli bir beze dökün ve yüzeyi silin, iyice durulayın ve yumuşak bir bez veya mikrofiber bez ile kurulayın.

Yiyecek lekeleri veya kalıntılar

Yüzeyi çizebilirler ve zarar verebilecek çelik süngerler ve sivri kazıyıcılar kullanmayın. Gerekirse normal, aşındırıcı olmayan ürünler ve ahşap veya plastik bir alet kullanın. İyice durulayın ve yumuşak bir bez veya mikrofiber bez ile kurulayın.

Fırın içinde şekerli gıdaların (örneğin reçel) kalıntılarının kurumasına izin vermeyin. Çok uzun süre bırakılırsa fırının mine kaplamasına zarar verebilirler.

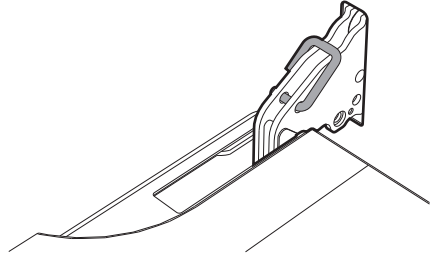
4.2 Kapağı temizleme

Kapağı çıkarma

Daha kolay temizlik için kapağı çıkarmanız ve bir çay havlusunun üzerine koymanız tavsiye edilir.

Kapağı çıkarmak için aşağıdaki adımları izleyin:

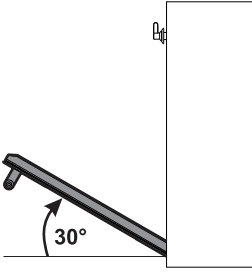
1. Kapağı tamamen açın ve resimde gösterilen menteşelerdeki deliklere iki pim yerleştirin.



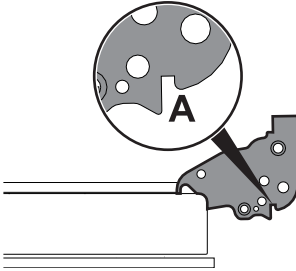


Temizlik ve bakım

2. Kapıyı her iki taraftan da iki elle kavrayın, yaklaşık 30° açı oluşturacak şekilde kaldırın ve çıkarın.



3. Kapıyı tekrar monte etmek için menteşeleri fırındaki ilgili yuvalara yerleştirin; A girintili bölümlerin yuvalara tamamen oturduğundan emin olun. Kapıyı indirin ve yerine oturduğunda menteşelerdeki deliklerden pimleri çıkarın.



Kapı camını temizleme

Kapıdaki cam daima tamamen temiz tutulmalıdır. Emici mutfak peçetesi kullanın. Zorlu kirlerde, nemli bir sünger ve sıradan bir deterjanla yıkayın.



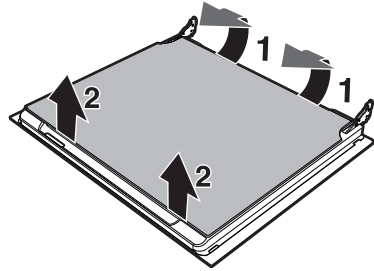
Üretici tarafından dağıtılan temizlik ürünlerinin kullanılmasını öneririz.

İç cam panellerinin çıkarılması

Daha kolay temizlik için kapının iç cam panelleri çıkarılabilir.

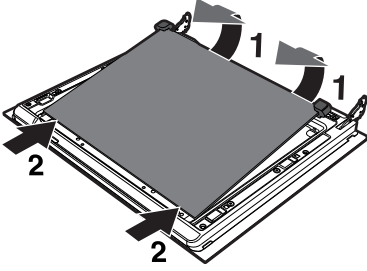
1. İç cam panelini arka kısmı nazikçe yukarı doğru çekerek çıkarın; oklar (1) ile belirtilen hareketi takip edin.

2. Ardından ön kısmı yukarı doğru çekin (2). Bu şekilde camla bağlı 4 pim, fırın kapısındaki yuvalarından ayrılır.

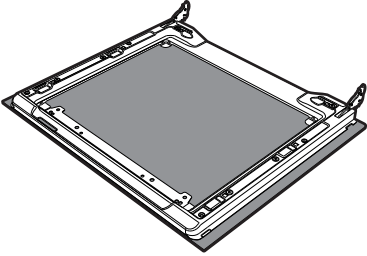




3. Bazı modellerde ara cam bulunur. Ara camı yukarı kaldırarak çıkarın.

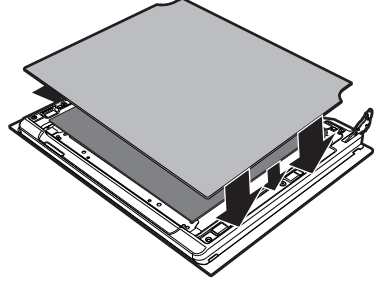


4. Dış camı ve daha önce çıkarılan camları temizleyin. Emici mutfak kağıdı kullanın. Inatçı kir için ıslak sünger ve nötr deterjanla yıkayın.



5. Camları çıkarıldığı sıra ile tersine takın.

6. İç camı yeniden konumlandırın. Az bir baskı uygulayarak içteki camı merkeze alın ve fırın kapısındaki 4 pimi yuvalarına yerleştirin.





Temizlik ve bakım

4.3 Fırın haznesinin temizlenmesi

Fırınınızın en iyi durumda kalması için soğuduktan sonra düzenli olarak temizleyin.

Gıda artığının fırın haznesinde kurumasına izin vermeyin, çünkü bu enamelin zarar görmesine neden olabilir.

Temizlemeden önce çıkarılabilir tüm parçaları çıkarın.

Daha kolay temizlik için şunları çıkarmanızı öneririz:

- Kapı
- Raf/tepsi destek çerçeveleri
- Fırın contası.

Kurutma

Yemek pişirmek cihazın içinde nem oluşturur. Bu normal bir fenomendir ve cihazın çalışmasına herhangi bir şekilde zarar vermez.

Her pişirme işlemi bittiğinde:

1. Cihazın soğumasını bekleyin.
2. Cihazın içindeki türlü kirleri temizleyin.
3. Cihazın içini yumuşak bir bezle kurulayın.
4. Cihazın içi tamamen kuruyana kadar kapıyı açık bırakın.



Belirli temizlik ürünleri kullanıyorsanız, herhangi bir kalıntıyı gidermek için fırını en yüksek sıcaklıkta 15-20 dakika çalıştırmanızı öneririz.

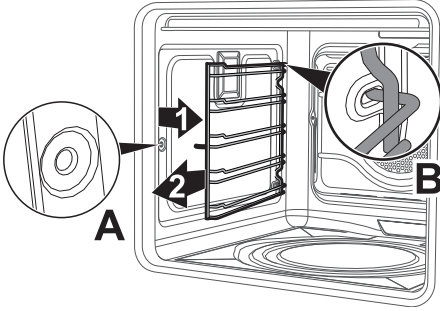


raf destek çerçevelerinin çıkarılması

Raf/tepsi destek çerçevelerinin çıkarılması yanların daha kolay temizlenmesini sağlar. Bu işlem yalnızca bazı modellerdeki otomatik temizleme döngüsü kullanıldığında her seferinde yapılmalıdır.

Raf/tepsi destek çerçevelerinin çıkarılması:

1. Çerçeveyi fırın boşluğunun içine doğru çekin ve A olukundan çıkarmak için gevşetin.
2. Ardından arka tarafındaki B koltuklardan kaydırın.
3. Temizlik tamamlandığında raf/tepsi destek çerçevelerini yerine koymak için yukarıdaki işlemleri tekrarlayın.

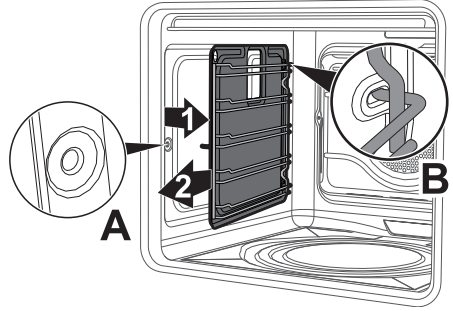


Kendini temizleyen panellerin ve raf/tepsi destek çerçevelerinin çıkarılması (bazı modellere özel olarak takılı)

Kendini temizleyen panellerin ve raf/tepsi destek çerçevelerinin çıkarılması yanların daha kolay temizlenmesini sağlar.

Raf/tepsi destek çerçevelerinin çıkarılması:

1. Çerçeveyi fırın boşluğunun içine doğru çekin ve A olukundan çıkarmak için gevşetin.
2. Ardından arka tarafındaki B koltuklardan kaydırın.
3. Temizlik tamamlandığında raf/tepsi destek çerçevelerini yerine koymak için yukarıdaki işlemleri tekrarlayın.





Temizlik ve bakım

Kendini temizleyen panellerin yeniden üretimi (katalitik çevrim) (bazı modellerde mevcut)

Kendini temizleyen panellerin yeniden üretim çevrimi, küçük yağ kalıntılarını temizlemek için ısıtma yoluyla uygun olan bir temizlik yöntemidir; şeker bazlı olanları değildir.

1. Alt taban ve üst koruyu önce suya ve nötr bulaşık deterjanına batırılmış mikro fiber bez ile temizleyin. İyice durulayın.
2. Bir saat boyunca maksimum sıcaklıkta fan destekli işlevi seçerek bir yeniden üretim çevrimi ayarlayın.
3. Paneller özellikle kirliyse, yeniden üretim çevrimi sonrası çıkarın ve nötr bulaşık deterjanı ile yıkayın. Durulayın ve kurulayın.
4. Panelleri tekrar fırına geri koyun ve iyice kuruduklarından emin olmak için 180°C sıcaklıkta bir saat süreyle fan destekli işlevi ayarlayın.



Kendini temizleyen panel yeniden üretim çevrimini her 15 günde bir yapmanızı öneririz.

Fırının tavanını temizleme (bazı modellerde yalnızca)

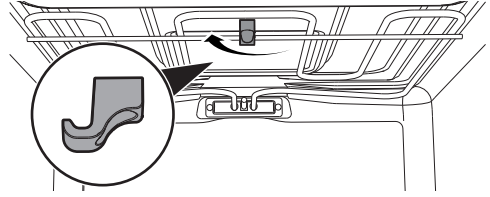


Kullanım sırasında fırının içinde yüksek sıcaklık
Yanık tehlikesi

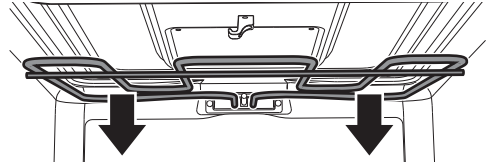
- Aşağıdaki işlemler sadece fırın kapalı ve tamamen soğukken gerçekleştirilmelidir.

Cihaz, fırın içinin tavanını temizlemeyi kolaylaştıran meyilli ızgara elemanına sahiptir.

1. Üst ısıtma elemanını nazikçe kaldırıp 90 derece tutucusunu çevirerek serbest bırakın.



2. Isıtma elemanını durana kadar nazikçe indir.



Uygunsuz kullanım

Cihaza zarar verme riski

- Temizlik sırasında elemanı aşırı bükmeyin.

3. Temizliği tamamladıktan sonra ısıtma elemanını bulunduğu konuma geri koyun ve kilitlemek için tutucuyu kilitleyin.

4.4 Buhar Temizleme (bazı modellerde yalnızca)



Buhar Temizleme işlevi, kirin giderilmesini kolaylaştıran yardımcı bir temizleme prosedürüdür. Bu süreç sayesinde fırının içini çok kolay temizlemek mümkündür. Kir kalıntıları ısı ve su buharı ile yumuşatılarak daha sonra daha kolay çıkarılabilir.



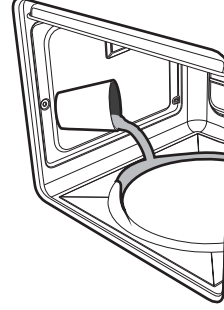
Yanlış kullanım Yüzeyle zarar verme riski

- Önceki pişirme işlemlerinden kalan yemek artıklarını veya büyük dökülmeleri fırın içinden çıkarın.
- Yardımlı fırın temizleme işlemlerini sadece fırın soğukken yapın.

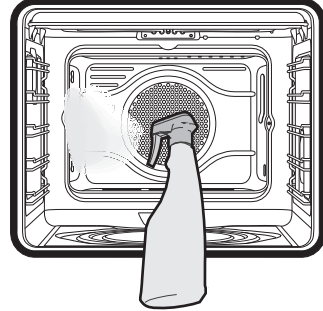
Birinci operasyonlar

Buhar Temizleme döngüsüne başlamadan önce:

- Fırının içindeki tüm aksesuarları tamamen çıkarın.
- Eğer mevcutsa kendi Kendini Temizleyen panelleri çıkarın (bkz. "Kendini temizleyen panelleri ve raf/ tepsi destek çerçevesinin çıkarılması (bazı modellerde takılıdır)").
- Fırının tabanına yaklaşık 40 cc su dökün. Hacimden taşmamasına dikkat edin.



- Sprey memesi kullanarak fırının içine su ve bulaşık deterjanı çözeltisi püskürtün. Püskürtüyü yan duvarlara, yukarıya, aşağıya ve kırıcıya doğru yönlendirin.



En fazla yaklaşık 20 kez püskürtülmesini öneriyoruz.

- Kapağı kapatın.
- Yardımlı temizleme döngüsü sırasında, daha önce çıkarılmış olan kendini temizleyen panelleri, yerleşik ise, ılık su ve az miktarda deterjan ile ayrı olarak yıkayın.



Temizlik ve bakımlar

Buhar Temizleme çevrimi ayarı



İ dahili sıcaklık gereken konumdan fazlaysa işlev hemen durdurulur ve görüntüleyicide aşağıdaki mesaj görünür:



İşlevi etkinleştirmeden önce cihazın soğumasını bekleyin.

1. Fonksiyon düğmesini çevirin  kadar görüntüleyicide aşağıdaki görünür.



2. Seçim düğmesine basın  onaylamak için özel işlevleri kullanmak istediğinizi onaylamak için. Çözülme çözülme işlevi ekranı görünür le görüntüleyicide.



3. Seçim düğmesini Buhar  seçmek için Temizleme işlevine çevirin.



4. Buhar Temizleme işlevini  onaylamak için seçmek için Seçim düğmesine basın.



Kullanıcı süre ve sıcaklık parametrelerini değiştiremez.

5. İşlevi başlatmadan önce 3 saniye bekleyin.





6. Buhar Temizleme devresinin sonunda,

STOP ekranda görüntülenir ve Kapı açılarak veya iki düğmeden birini basıp/çevrilerek devre dışı bırakılabilen bir zile duyulacaktır.



7. Fonksiyon düğmesini  a çevirin çıkış için fonksiyondan çevirin.

Programlanabilir Buhar Temizleme döngüsü

Diğer pişirme işlevleri gibi Buhar Temizleme işlevinin başlangıç zamanını da programlayabilirsiniz.

1. Buhar Temizleme seçildikten sonra,

işlevi, pişirme göstergesi ışığını açmak için Select düğmesini çevirin



(açık) Buhar Temizleme işlevinin kapanacağı zamanı ayarlayın.

2. Ayarları onaylamadan önce 3 saniye bekleyin.

Cihaz Buhar Temizleme işlevini belirlenen başlama zamanına kadar bekler.

Buhar Temizleme Sonu

1. Kapıyı açın ve daha az inatçı kiri mikrofiber bezle silin.
2. Çelik tel içeren aşındırıcı olmayan sünger kullanın; çıkarması zor yumuşuklar için.
3. Yağ kalıntıları için özel fırın temizleyici ürünler kullanın.
4. Fırın içindeki kalıntı suyu çıkarın.

5. Varsa kendini temizleyen panelleri ve raf-tepsi destek çerçevelerini değiştirin.

Daha hijyenik olmak ve gıdaların hoş olmayan kokulara maruz kalmaması için:

- İç kısmı yaklaşık 10 dakika boyunca fan yardımlı işlevle 160°C'de kurutmanızı öneririz.
- Kendini temizleyen paneller varsa, fırının içini eşzamanlı katalitik bir döngüyle kurutmanızı öneririz (bkz. "Kendini temizleyen panellerin yeniden üretimi (katalitik döngü) (sadece bazı modellerde)").



Bu işlemler için kauçuk eldiven giymenizi öneririz.



Erişilmesi zor parçaların manuel temizliğini kolaylaştırmak için kapıyı çıkarmanızı öneririz.



Temizlik ve bakım

modellerde فقط)

4.5 Pyrolytic işlevi (bazı



Pyrolytic temizliği, kirin çözülmesine yol açan otomatik yüksek sıcaklıkta bir temizleme prosedürüdür. Bu süreç sayesinde fırının içinin temizlenmesi çok kolaydır.



Kullanım hatası
Yaralanma riski

- Bu işlev kullanıldığında yüzeyler olağanüstü yüksek sıcaklıklara ulaşabilir.
- Çocukları güvenli bir mesafede tutun.



Kullanım hatası
Yüzeylere zarar verme riski

- Fırının içindeki önceki pişirme işlemlerinden kalan herhangi bir yiyecek kalıntısını veya büyük döküntülerini çıkarın.
- Fırının üstünde bir sahanlık varsa ocakları veya elektrikli ısıtıcıları kapatın.

Hazırlık işlemleri

Pyrolytic döngüsüne başlamadan önce:

- İç cam paneli geleneksel temizleme talimatlarına uyarak temizleyin.
- Fırının içindeki önceki pişirme işlemlerinden kalan yiyecek artıkları veya büyük döküntüleri temizleyin.

- Fırın içindeki tüm aksesuarları tamamen çıkarın.

- Çok inatçı kireçlenmeler için cama bir fırın temizleyici ürün püskürtün (ürün üzerindeki uyarıları okuyun); 60 dakika bekletin, sonra camı mutfak kağıdı veya mikrofiber bir bezle durulayın ve kurulayın.

- Sıcaklık probunu çıkarın (varsa).

- Raf/tepsi destek çerçevelerini çıkarın.
- Kapıyı kapatın.

Pyrolytic işlev ayarı

1. Fonksiyon düğmesini çevirin  kadar ekranda aşağıdaki görüntülenir.



2. Seçim düğmesini basın  onaylamak için özel işlevleri kullanmak istediğinizi doğrulayın. Çözme işlevi ekranı ekranda görünür.





3. Seçim düğmesini çevirin  oluncaya kadar

Pirolitik fonksiyon seçilmiştir.



Pirolitik döngünün süresi ekranda görünür (fabrika ayarı 2 saate ayarlı).

4. Seçim düğmesini çevirin  ayarlamak için

Pirolitik döngü süresi minimum 2 saatten maksimum 3 saate kadar.



Önerilen pirolitik döngü süresi:

- Hafif kir: L01 - 02:00.
- Orta kir: L02 - 02:30.
- Ağır kir: L03 - 03:00.

5. Seçim düğmesi  onaylamak için parametrelerini basın.

6. Fonksiyonu başlatmadan önce 3 saniye bekleyin.



Pirolöz döngüsü

7. Pirolitik fonksiyon seçildikten yaklaşık 2 dakika sonra

Pirolitik döngü başladıığında Kapı kilidi

gösterge ışığı  göstergelemek için yanar. Kapının açılmasını engelleyen bir cihaz tarafından kilitli olduğunu gösterir.



Kapı kilit cihazı aktive edildikten sonra herhangi bir fonksiyon seçilemez.

Pirolitik döngünün sonunda,

STOP ekranda yanıp söner ve bir zilin sesi duyulur; kapıyı açarak veya iki düğmeden birini basıp/çevrilerek devre dışı bırakılabilir.



Fırın içindeki sıcaklık güvenli bir seviyeye dönene kadar kapı kilitli kalır.

9. Fırının soğumasını bekleyin (the

Kapı kilit göstergesi ışığı  kapatılır).

Fırın haznesinin içinde biriken kalıntıları nemli bir mikrofibre bezle toplayın.

11. Fonksiyon düğmesini  çıkış için 0'a dönün fonksiyondan çıkarın.



Temizlik ve bakımı



Pyrolytic döngüsü sırasında fanlar, daha yüksek dönüş hızı nedeniyle daha gür bir ses üretir. Bu, ısı yayılımını daha etkili hale getirmek için tasarlanmış tamamen normal bir işlemdir. Pyrolytic döngüsünün sonunda, komşu ünitelerin duvarlarının ve fırının ön yüzünün aşırı ısınmasını önlemek için fanlar uzun süre çalışmaya devam edecektir.



İlk Pyrolytic döngü sırasında üretim sürecinde kullanılan yağlı maddelerin buharlaşması nedeniyle rahatsız edici kokular oluşabilir. Bu normaldir ve ilk Pyrolytic döngüsünden sonra kaybolacaktır.



Pyrolytic döngüsü minimum süreyle tatmin edici sonuç vermezse, sonraki temizleme döngüleri için daha uzun bir süre ayarlanması önerilir.

Programlanmış Pyrolytic döngüsünün ayarlanması

Pyrolytic döngüsünün başlangıç zamanını diğer pişirme işlevleriyle aynı şekilde programlamak mümkündür.

1. Fonksiyon düğmesini çevirin  şunları ekranda görünene kadar görüntüde şu belirir.



2. Seç düğmesine basın  onaylamak için

Özel işlevleri kullanmak istediğinizi belirtmek için. Çözünürlük fonksiyon ekranı görünür ve ekran.



3. Seç düğmesini çevirin  şunları ekranda görünene kadar Pyrolytic işlev seçildi.



Pyrolytic döngüsünün süresi ekranda görünür.



4. Düğmeyi Seç basın <>

5. Seç düğmesini döndürün (Sonu
Pişirme Göstergesi ışığı



yakıyor) için

Pürolojik döngünün biteceği
zamanı ayarlayın.

6. Ayarları onaylamadan önce 3
saniye bekleyin.

7. Cihaz, pürolojik döngüyü başlatmak için
belirlenen başlangıç zamanına kadar bekler.



Kapı kilidi etkinleştirildiğinde
hiçbir işlev seçilemez. Yine
de Fonksiyon'u hareket
ettirerek cihaz kapatılabilir

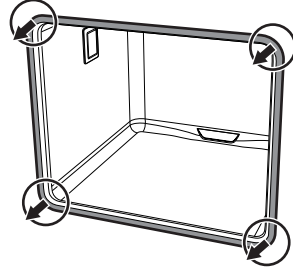
Düğme 0'a.

4.6 Olağanüstü bakım

Kilit kapama contasını çıkarmak ve takmak
(pürolastik olmayan modeller için)

Contayı çıkarmak için:

- Köşelerde bulunan klipsleri serbest bırakın ve kauçuğu dışa çekin.



Conta yeniden takılacak:

- Contaya köşelerdeki klipsleri takın.

Conta bakım ipuçları

Conta yumuşak ve elastik olmalıdır.

- Contayı temiz tutmak için aşındırıcı olmayan bir sünger kullanın ve ılık suyla yıkayın.



Temizlik ve bakım

İç ampulü değiştir



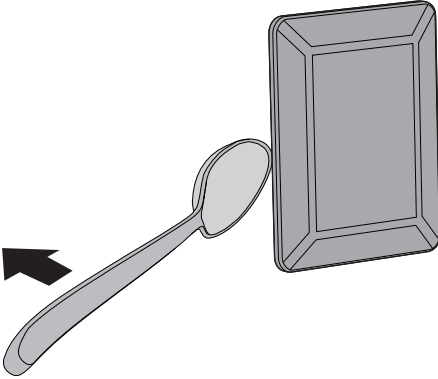
Canlı parçalar Elektrik çarpması tehlikesi

- Aleti prize takılı değilken çekin.
- Koruyucu eldiven kullanın.

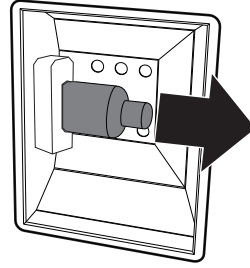
1. Fırının içindeki tüm aksesuarları tamamen çıkarın.
2. Raf/tepsi destek çerçevelerini çıkarın.
3. Ampul kapağını çıkarmak için bir alet kullanın (ör. bir kaşık).



Fırın gövde emayesine zarar vermemeye dikkat edin.



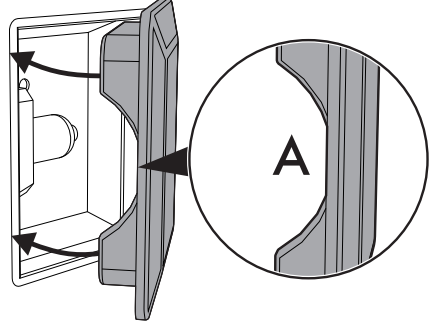
4. Ampulü dışarı sürün ve çıkarın.



Halojen ampulü doğrudan parmaklarınızla dokunmayın, onu yalıtım malzemesiyle sarın.

5. Aynı tipte bir ampulle ampulü değiştirin (40W).

6. Kapağı yeniden takın. Cam parçanın şekilli iç kısmı (A) kapıya bakacak şekilde olduğundan emin olun.



7. Kapağı tamamen aşağı basın ki ampul destekine mükemmel şekilde otursun.



5 Kurulum

5.1 Elektrik bağlantısı



Güç geriliminde elektrik çarpması tehlikesi

- Elektrik bağlantısını yetkili teknik personel tarafından yaptırın.
- Alet topraklanmalı ve elektrik sistemi güvenlik standartlarına uygun olmalıdır.
- Ana güç kaynağını kesiniz.

Genel bilgiler

Üzerindeki plaka üzerinde belirtilen verilerle ızgara özelliklerini kontrol edin.

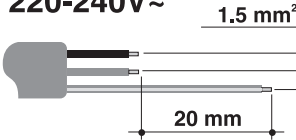
Teknik verileri, seri numarası ve marka adını taşıyan tanımlama levhası cihaz üzerinde görünür konumdadır.

Bu plağı herhangi bir nedenle çıkarmayın. Cihaz 220-240 V~ ile çalışır.

İç iletkenleri 3 x 1.5 mm² olan üç telli bir kablo kullanın.

Diğer iletkenlerden 20 mm daha uzun bir tel ile toprak bağlantısını yapın.

220-240V~



Fiş ve priz ile bağlantı

Fiş ile priz aynı tipte olduğundan emin olun.

Aşırı ısınmaya ve yanma riskine neden olabileceğinden adaptör ve kesiciler kullanmaktan kaçının.

Sabit bağlantı

Kurulum yönetmeliğine uygun olarak III. kategori aşırı gerilim durumlarında tamamen kesilmesini sağlamak için temas ayırımı mesafesi yeterli olan tüm kutuplu bir sigorta ile güç hattını bağlayın.

Testler

Kurulum bittikten sonra kısa bir muayene testi yapın. Cihazın çalışmadığını görürseniz talimatları doğru şekilde uyguladığınızı kontrol ettikten sonra fişizi prizden çıkarın ve Teknik Destek ile iletişime geçin.

Kablo değiştirme



Güç gerilimi

Elektrik çarpması tehlikesi

- Şebeke güç kaynağını kesin.

1. Arka muhafaza vidalarını sökün ve bağlantı bloğuna erişmek için muhafazayı çıkarın.

2. Kablonun yerini değiştirin.

3. Fırın için veya herhangi bir ocağın kablolarının cihazla temasa geçmesini önlemek için en iyi rotayı izlediğinden emin olun.



Kurulum

5.2 Konumlandırma



**Ağır cihazın
ezilme riski**

- Cihazı kaset kesiminin içine, ikinci bir kişinin yardımıyla yerleştirin.



**Açık kapı üzerindeki baskı
Cihaza zarar verme riski**

- Kurulum sırasında cihazı yerine kilitlemek için fırın kapısını hiç kullanmayın.
- Açıkken fırın kapağına çok fazla baskı uygulamaktan kaçının.

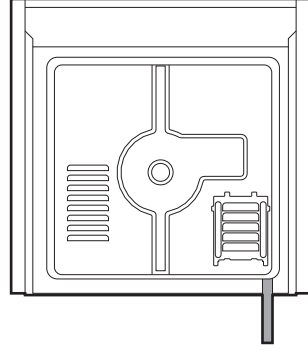


Cihaz çalışırken ısı üretimi

Yangın riski

- Kasa malzemesinin ısıya dayanıklı olduğundan emin olun.
- Kasanın gerekli açıklıklara sahip olduğundan emin olun.
- Cihazı bir kapı ile kapatılabilecek bir yarığa veya dolap içine kurmayın.

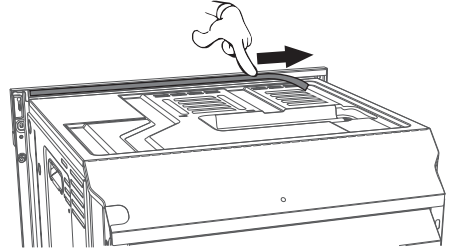
Güç kablosunun konumu



(arka görünüm)

Ön panel contasını

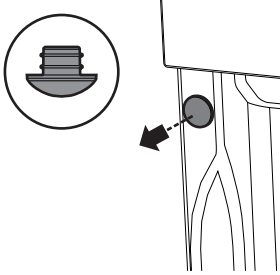
Suyla veya diğer sıvılarla sızıntıyı önlemek için sağlanan contayı ön panelin arka kısmına yapıştırın.





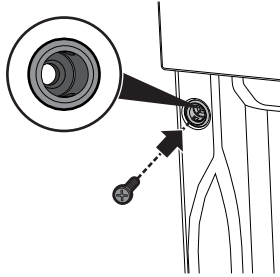
Koşullandırma gönye kapakları?

1. Cihazın ön yüzündeki burgu kapaklarını çıkarın.

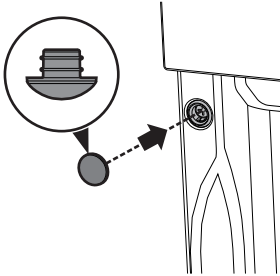


2. Cihazı oyuk içine monte edin.

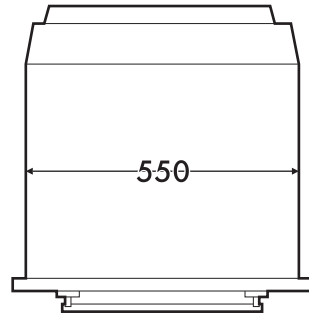
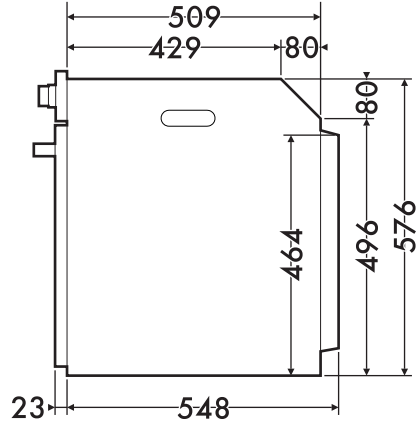
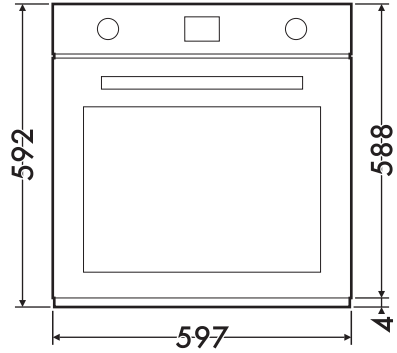
3. Cihazı hareketli gövdeye vidalarla sabitleyin.



4. Önceden çıkarılan kapaklarla burgu kapaklarını kapatın.



Cihazın toplam boyutları (mm)

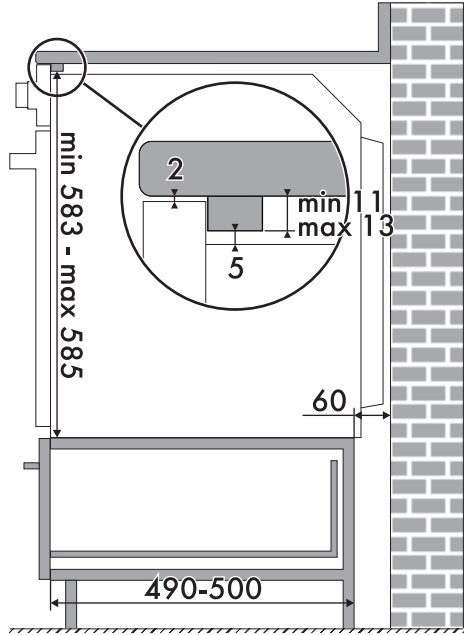
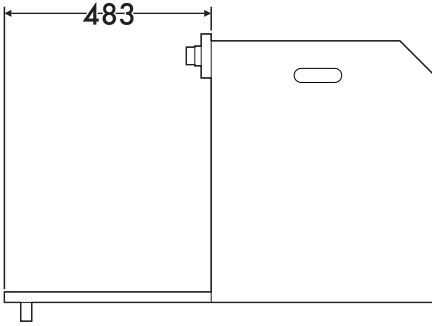
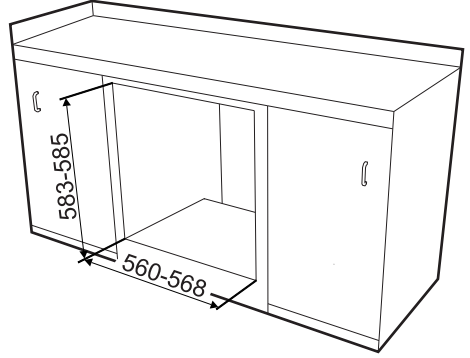
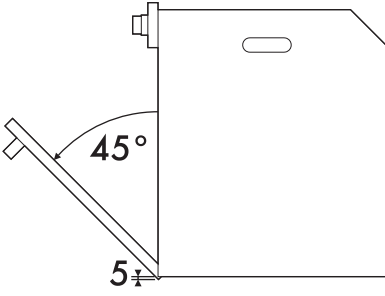


EN



Kurulum

Çalışma tezgahlarının altına montaj (mm)

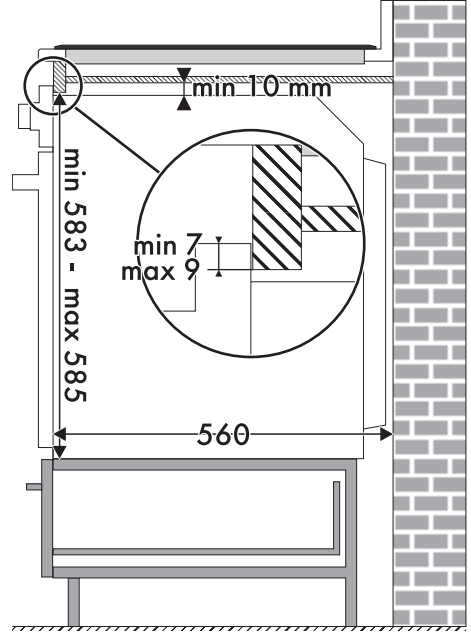
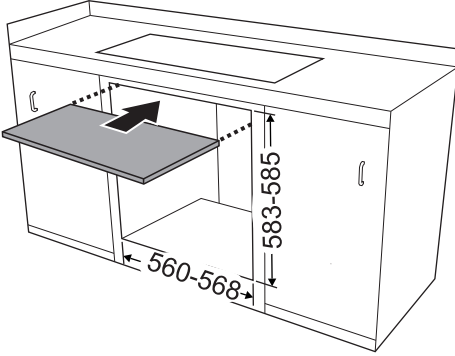


Birimin arka veya alt kısmında yaklaşık 60 mm boşluk olduğundan emin olun.



Çalışma tezgahlarının altında montaj
(pyrolytik modeller için yalnızca)

Bir ocak fırınının üstüne kurulduğunda,
iki cihaz aynı anda kullanıldığında
aşırı ısınmayı önlemek için üst
tarafından en az 10 mm mesafede
ahşap bir ayırıcı yerleştirilmelidir.
Ayırıcı ancak uygun aletler
kullanılarak çıkarılabilir olmalıdır.



EN

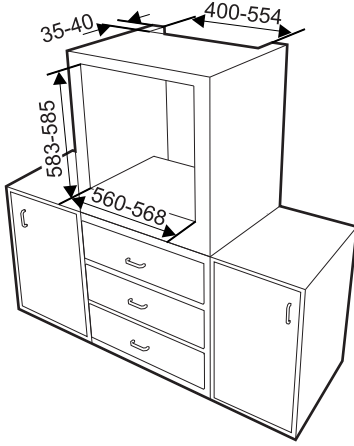


Ahşap bir ayırıcı kullanırken, ön panelin arkasına yapıştırılan contayı içeri sızdırmamak için çalışma tezgahının altında ahşap bir çubuk monte edilmelidir.



Kurulum

Bir sütuna montaj (mm)



Cihazın üst kısmında / arkasında yaklaşık 35-40 mm derinliğinde bir boşluk olduğundan emin olun.

